

**Chambre
des Représentants**

**Kamer
van Volksvertegenwoordigers**

SESSION 1975-1976.
21 NOVEMBRE 1975.

ZITTING 1975-1976.
21 NOVEMBER 1975.

PROJET DE LOI
ajustant
le budget de la Gendarmerie
de l'année budgétaire 1975.

WETSONTWERP
houdende aanpassing
van de begroting van de Rijkswacht
voor het begrotingsjaar 1975.

PROJET
TRANSMIS PAR LE SENAT (1).

ONTWERP
OVERGEZONDEN DOOR DE SENAAT (e).

I. — Ajustements des crédits.

I. — Kredietaanpassingen.

Article 1.

Artikel 1.

Les crédits prévus au Titre I — Dépenses courantes, et au Titre II — Dépenses de capital, du budget de la Gendarmerie de l'année budgétaire 1975, sont ajustés, suivant les données détaillées au tableau (e) annexé à la présente loi et à concurrence de:

De kredieten, ingeschreven onder de Titel I — Lopende uitgaven, en onder de Titel II — Kapitaall uitgaven, van de begroting van de Rijkswacht voor het begrotingsjaar 1975, worden aangepast volgens de omstandige vermeldingen in de hij deze wet gevoegde rabel (e) en ren belope van:

(En milliers de francs.)

(In duizenden frank.)

JUSTIFICATIONS	Crédits non dissociés Niet gesplitste kredieten	Crédits dissociés Gesplitste kredieten		AANPASSINGEN
		Crédits d'engagement Vastloof in 9. s. kredieten	Crédits d'ordonnement Ordonnancetijds-kredieten	
TITRE I. <i>Dépenses courantes.</i>				TITEL I. <i>Lopende uitgaven,</i>
Crédits supplémentaires de l'année courante.	243620	—	—	Bijkredieten voor het lopend jaar.
Réductions	32300	—	—	Verminderingen.
Crédits supplémentaires pour les années antérieures.	3800	—	—	Bijkredieten voor vorige jaren.

(1) Voir:
Documents du III^e Sénat:
6-X (1975-1976):

- N° 1: Projet de loi.
- N° 2: Rapport.

Annales du Sénat:
II et 20 novembre 1975.

(f) Ce tableau est annexé au Document 6-X (1975-1976) n° 1 du Sénat.

(1) Zie:
Stukken van de Senaat:
6-X (1975-1976):

- N° 1: Wetsonwerp.
- N° 2: Verslag.

Handelingen van de Senaat:
II en 20 november 1975.

(g) Deze rabel is aan Stuk 6-X (1975-1976) n° 1 van de Senaat toegevoegd.

(En milliers de francs.)

(In duizenden frank.)

AJUSTEMENTS	Crédits non dissociés — Niet gesplitste kredieten	Crédits dissociés. — Gesplitste kredieten		AANPASSINGEN
		Crédits d'engagement — Vastleggingskredieten	Crédits d'ordonnancement — Ordonnancingskredieten	
TITRE II. <i>Dépenses de capital.</i>				TITEL II. <i>Kapitaaluitgaven.</i>
Crédits supplémentaires de l'année courante.	1500	—	—	Bijkredieten voor her lopend jaar.
Réductions	1500	—	—	Verminderingen.
Crédits supplémentaires pour les années antérieures.	1100	—	—	Bijkredieten voor vorige jaren.

II. -- Dispositions diverses.

Art. 2.

Le crédits ouverts par la présente loi seront couverts par les ressources générales du Trésor.

Art. J.

La présente loi entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 20 novembre 1975.

Le Président du Sénat,

B. -- Diverse bepalingen.

Art. 2.

De bij deze wet toegestane kredieten zullen door de algemene middelen der Staatkistgedekt worden.

Art. 3.

Deze wet treedt in werking de dag van haar bekeudmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Brussel, 20 november 1975.

De Voorzitter van de Senaat,

P. HARMEL

Les Secrétaires, | De Secretarissen,

W. MESONEN

A. BAGAERTS